

Krok 1 — Włóż płytę CD i uruchom program instalacyjny

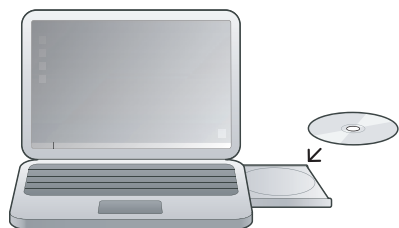
Włóż płytę instalacyjną do napędu CD komputera. W wyświetlonym oknie instalatora kliknij przycisk Next (Dalej).

Okno programu instalacyjnego powinno pojawić się po około 15–20 sekundach. Jeśli okno programu instalacyjnego nie pojawi się, należy wykonać następujące czynności:

W systemie Windows® XP kliknij kolejno Start > Mój komputer i dwukrotnie kliknij ikonę napędu CD/DVD.

W systemie Windows 2000 dwukrotnie kliknij ikonę Mój komputer na Pulpicie, a następnie dwukrotnie kliknij ikonę napędu CD/DVD.

Instalator zostaje uruchomiony; następuje instalowanie wymaganych sterowników. Na kolejnych ekranach należy klikać przycisk Next (Dalej). Ewentualne komunikaty o tym, że oprogramowanie nie przeszło testów zgodności z logo Windows, należy ignorować. Nasze oprogramowanie zostało wyczerpująco przetestowane i jest zgodne z systemem operacyjnym Windows. W oknie z takim komunikatem należy kliknąć przycisk Kontynuuj mimo to.

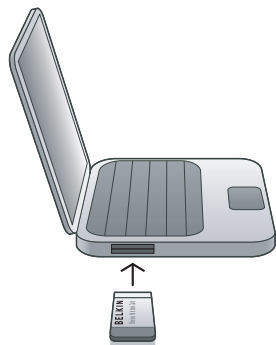


Krok 2 — Włóż kartę do komputera

Podczas instalacji program prosi o włożenie karty. Przede wszystkim upewnij się, że karta jest włożona etykietą DO GÓRY.

Włóż ją do portu ExpressCard w komputerze, dociskając aż do oporu. Kontrolka zasilania w górnej części karty zapala się.

Jeśli komputer przenośny jest wyposażony w szersze, uniwersalne złącze ExpressCard (ExpressCard/54), kartę dośnuń do lewej strony złącza i wsuń prosto do szerszego otworu. Uniwersalne złącze ExpressCard ma wewnątrz węższą prowadnicę, która pozwala prawidłowo umieścić kartę po lewej stronie. Karta zostaje prawidłowo podłączona do złącza ExpressCard.



Krok 1 – Vložte disk CD a spusťte instalační program

Vložte instalační disk CD do mechaniky počítače. Jakmile se objeví dialogové okno instalačního programu, klikněte na „Next“ (další).

Spuštění instalačního programu může trvat 15–20 sekund. Pokud se instalační program nespustí, proveďte následující kroky:

Ve Windows® XP – klikněte na „Start > Můj počítač“ a klikněte na ikoně mechaniky CD/DVD.

Ve Windows 2000 klikněte na ikoně „Můj počítač“ na ploše a potom klikněte na ikoně mechaniky CD/DVD.

Spuštění se instalační program a nainstaluje potřebné ovladače. Na každé obrazovce klikněte na tlačítko „Next“ (Další). Pokud se během instalace zobrazí varovná zpráva, že software neprošel testováním Windows, ignorujte ji. Tento produkt byl důkladně testován pro práci v operačním systému Windows. Pokračujte klepnutím na tlačítko „Pokračovat“.

Krok 2 – Zasuňte kartu do počítače

Během instalace budete vyzváni, abyste zasunuli kartu do počítače. Otočte kartu štítkem NAHORU.

Zasuňte kartu zcela do slotu ExpressCard v počítači. Na horní straně karty se rozsvítí indikátor napájení.

Je-li notebook vybaven širším, univerzálním slotem ExpressCard (ExpressCard/54), srovnějte kartu s levým okrajem slotu a zpráma ji zasuněte do počítače. Univerzální slot ExpressCard je vybaven naváděcí lištou, která kartu zavede na místo. Karta tak bude správně připojena ke konektoru slotu ExpressCard.

1. lépés – Helyezze be a CD-t és futtassa a telepítőt!

Helyezze be a Telepítő CD-t a számítógép CD-ROM meghajtójába! Amikor a telepítő megjelenik, kattintson a „Next” (Következő) ikonra.

A telepítő megjelenése 15–20 másodpercet vehet igénybe. Ha a telepítő nem jelenik meg, akkor az alábbi lépésekben indítsa manuálisan:

A Windows® XP-ben kattintson a Start > Sajátgép mappára, majd kattintson duplán a CD/DVD meghajtó ikonjára!

A Windows 2000-ben kattintson duplán az Asztalon levő „Sajátgép” ikonra, majd kattintson duplán a CD/DVD meghajtó ikonjára!

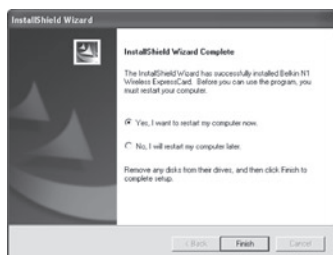
A telepítő elindul és telepíti a szükséges meghajtókat. Kattintson a „Next” (Következő) gombra minden ernyőképen! Ha a telepítés során bármikor olyan figyelmeztetést lát, hogy a szoftver nem felel meg a Windows logo vizsgálatnak, hagyja figyelmen kívül ezt. Ez a termék teljes körű tesztelésen esett át, és teljes mértékben kompatibilis a Windows operációs rendszerrel. Kattintson a „Continue anyway” (Folytatás mindenképpen) gombra a további lépéshez!

2. lépés – Helyezze be a kártyát a számítógépbe!

A telepítés folyamán a rendszer kérheti, hogy helyezze be a kártyát. Ellenőrizze, hogy a kártya címkéje felfelé legyen!

Helyezze be a kártyát a számítógép ExpressCard foglalatába, és nyomja be ütközésig! A kártya felső felén levő tápfeszültségjelző lámpa kigyullad.

Ha a notebook számítógépen szélesebb, univerzális ExpressCard (ExpressCard/54) foglalat van, akkor a kártyát a nyílás bal széléhez igazítsa, majd nyomja be egyenszen a nyílással! Az univerzális ExpressCard nyílás tartalmaz egy belső vezetőt, amely a kártyát a nyílás bal széléhez igazítja. Ezáltal a kártya megfelelően csatlakozik az ExpressCard érintkezőkhöz.



Krok 3 – Zakończ działanie instalatora i zrestartuj komputer a

Może zostać wyświetlone okno kreatora znajdowania nowego sprzętu systemu Windows. W takim przypadku wybierz opcję „Zainstaluj program automatycznie – zalecane” i kliknij przycisk Dalej. Aby zakończyć proces instalacji, kliknij przycisk Finish (Zakończ).

Na ostatnim ekranie kliknij przycisk „Finish” (Zakończ), co spowoduje zamknięcie programu instalacyjnego. Zrestartuj komputer.

Krok 3 – Ukončete instalační program a restartujte počítač.

Zobrazí se „Průvodce nově nalezeným hardwarem” systému Windows. Vyberte možnost „Install the software automatically (Recommended)” (Nainstalovat software automaticky (doporučeno)) a pokračujte kliknutím na tlačítko „Next” (Další). Potom klikněte na „Finish” (Dokončit) pro dokončení instalace.

Na poslední obrazovce klepnutím na tlačítko „Finish” (Dokončit) ukončete instalační program.

3. lépés – Zárja be a telepítőt és indítsa újra a számítógépet!

A Windows „A rendszer új hardvert talált” varázslója jelenhet meg. Ekkor válassza ki a „Szoftver automatikus telepítése (Ajánlott)” pontot és kattintson a „Next” (Következő) gombra! A „Finish” (Befejezés) gombra kattintással fejezze be a telepítést.

A telepítő bezárásához kattintson az utolsó ernyőképen „Finish” (Befejezés) gombra!



Krok 4 – Nawiąż połączenie z siecią bezprzewodową

Na pasku systemowym (zazwyczaj w prawym dolnym rogu ekranu) pojawia się niewielki wskaźnik siły sygnału. Dwukrotne kliknięcie wskaźnika powoduje uruchomienie programu do obsługi klienta sieci bezprzewodowej.

Lista Available Networks (Dostępne sieci) zawiera nazwy routerów lub sieci, z którymi można się połączyć. Dwukrotnie kliknij wybraną nazwę.

Krok 4 – Připojte počítač k bezdrátové síti

Na hlavním panelu systému se zobrazí malá ikona Signal Indicator (Indikátor signálu) (v pravém dolním rohu většiny obrazovek). Kliknutím na tento indikátor otevřete nástroj Wireless Client Utility.

V seznamu „Available Networks” (Dostupné sítě) vyberte směrovač nebo síť, ke které se chcete připojit, a klikněte na její název. klikněte na název vybrané sítě pro připojení.

4. lépés – Csatlakozzon vezeték nélküli hálózathoz!

Egy télerősség-jelző ikon jelenik meg a rendszertálcán (a legtöbb képernyő jobb alsó sarkában). Kattintson duplán erre az ikonra a vezeték nélküli kliens segédprogram megnyitásához!

Keresse meg annak a routernek vagy hálózatnak a nevét az „Available Networks” (Rendelkezésre álló hálózatok) listában, amelyre csatlakozni kíván. A csatlakozáshoz kattintson duplán a nevére.